

## Conselleria de Presidència

*RESOLUCIÓ de 23 de juliol de 2007, del director general de Relacions amb les Corts i Secretariat del Consell, de la Conselleria de Presidència, per la qual es disposa la publicació del Conveni de col·laboració entre l'Institut Valencià d'Estadística i la Universitat Miguel Hernández d'Elx, per al desenvolupament d'un programa de col·laboració per al disseny i anàlisi en matèria d'estimació en xicotets dominis en l'àmbit del mercat de treball. [2007/9729]*

L'Institut Valencià d'Estadística i la Universitat Miguel Hernández d'Elx, han subscrit, després de la tramitació prèvia reglamentària, el 8 de juny de 2007, el Conveni de col·laboració per al desenvolupament d'un programa de col·laboració per al disseny i anàlisi en matèria d'estimació en xicotets dominis en l'àmbit del mercat de treball, i en compliment del que estableix la clàusula desena del conveni, cal publicar en el *Diari Oficial de la Comunitat Valenciana* el conveni, que ha quedat inscrit en el Registre de Convenis amb el número 0995/2007, i que figura com a annex d'esta resolució.

València, 23 de juliol de 2007. El director general de Relacions amb les Corts i Secretariat del Consell: Àngel Mompó Romero.

Conveni de col·laboració entre l'Institut Valencià d'Estadística i la Universitat Miguel Hernández d'Elx per al desenvolupament d'un programa de col·laboració per al disseny i anàlisi en matèria d'estimació en xicotets dominis en l'àmbit del mercat de treball

València, 8 de juny de 2007

Reunits

D'una part, Maria Bonilla Musoles, directora de l'Institut Valencià d'Estadística (d'ara en avant IVE), en nom i representació d'aquest organisme, amb la competència per delegació que li atribueix la resolució del president de l'IVE de 3 de desembre de 2003 (DOGV núm. 4652 de 17.12.2003), i facultada especialment per a la firma del present conveni per acord del Consell, de 25 de maig de 2007.

I d'una altra, Jesús Rodríguez Marín, en nom i representació de la Universitat Miguel Hernández d'Elx (UMH) de la que és rector en virtut del Decret 58/2007, de 20 d'abril, del Consell de la Generalitat (DOCV 23.04.2007), que actua amb les atribucions que li confereix l'article 33.4, apartat b), del Decret 208/2004, de 8 d'octubre, (DOGV 13.10.2004) del Consell de la Generalitat pel qual s'aproven els estatuts de la Universitat Miguel Hernández d'Elx.

Els compareixents reconeixen expressament competència recíproca per a la formalització del present conveni en representació de les entitats mencionades i,

Exposen

1) Que l'Estatut d'Autonomia de la Comunitat Valenciana, en la redacció conferida per la Llei Orgànica 1/2006, de 10 d'abril, de Reforma de la Llei Orgànica 5/1982, d'1 de juliol, d'Estatut d'Autonomia de la Comunitat Valenciana en l'article 49.32, reconeix a la Generalitat Valenciana competència exclusiva sobre l'estadística del seu propi interès, i la Llei 14/1997, de 26 de desembre, en la que es crea l'IVE, dota a aquest de plena capacitat per al compliment dels seus propis fins, encarregant-li de l'exercici de les labors d'impuls, organització i direcció de l'activitat estadística desenvolupada pel Sistema Estadístic de la Comunitat Valenciana, en el marc de la Llei 5/1990, de 7 de juny, d'Estadística de la Comunitat Valenciana.

2) Que els estatuts de la Universitat Miguel Hernández estableixen entre les seues funcions essencials la investigació, com a base del procés de creació de coneixement i com a mitjà per a contribuir al progrés social i facilitar la transferència tecnològica. Assumint, com a missions fonamentals, incentivar i desenvolupar una investigació científica, tècnica i artística d'excel·lència i formar investigadors a través dels estudis de postgrau i doctorat i els programes d'especialització; i estimulants la mobilitat del personal investigador, el treball pluridisciplinari i la difusió i transferència a la societat dels resultats d'investigació.

## Conselleria de Presidencia

*RESOLUCIÓN de 23 de julio de 2007, del Director General de Relaciones con Les Corts y Secretariado del Consell, de la Conselleria de Presidencia, por la que se dispone la publicación Convenio de colaboración entre el Instituto Valenciano de Estadística y la Universidad Miguel Hernández de Elche, para el desarrollo de un programa de colaboración para el diseño y análisis en materia de estimación en pequeños dominios en el ámbito del mercado de trabajo. [2007/9729]*

El Instituto Valenciano de Estadística y la Universidad Miguel Hernández de Elche, han suscrito, previa tramitación reglamentaria, el día 8 de junio de 2007, el Convenio de colaboración para el desarrollo de un programa de colaboración para el diseño y análisis en materia de estimación en pequeños dominios en el ámbito del mercado de trabajo, y en cumplimiento de lo establecido en la cláusula décima del convenio, procede la publicación en el *Diari Oficial de la Comunitat Valenciana* de dicho convenio que ha quedado inscrito en el Registro de Convenios con el número 0995/2007, y que figura como anexo de esta resolución.

Valencia, 23 de julio de 2007. El director general de Relaciones con Les Corts y Secretariado del Consell: Àngel Mompó Romero.

Convenio de colaboración entre el Instituto Valenciano de Estadística y la Universidad Miguel Hernández de Elche para el desarrollo de un Programa de colaboración para el diseño y análisis en materia de estimación en pequeños dominios en el ámbito del mercado de trabajo

Valencia, 8 de junio de 2007

Reunidos

De una parte, María Bonilla Musoles, directora del Instituto Valenciano de Estadística (en adelante IVE), en nombre y representación de este organismo, con la competencia por delegación que le atribuye la Resolución del presidente del IVE, de 3 de diciembre de 2003 (DOGV núm. 4652 de 17/12/2003), y facultada especialmente para la firma del presente convenio por acuerdo del Consell, de 25 de mayo de 2007.

Y de otra, Jesús Rodríguez Marín, en nombre y representación de la Universidad Miguel Hernández de Elche (UMH) de la que es rector en virtud del Decreto 58/2007, de 20 de abril, del Consell de la Generalitat (DOCV 23/04/2007), actuando con las atribuciones que le confiere el artículo 33.4, apartado b), del Decreto 208/2004, de 8 de octubre, (DOGV 13/10/2004) del Consell de la Generalitat por el que se aprueban los estatutos de la Universidad Miguel Hernández de Elche.

Los comparecientes se reconocen expresamente competencia recíproca para la formalización del presente convenio en representación de las entidades mencionadas y

Exponen

1) Que el Estatuto de Autonomía de la Comunitat Valenciana, en la redacción conferida por la Ley Orgànica 1/2006, de 10 de abril, de Reforma de la Ley Orgànica 5/1982, de 1 de julio, del Estatuto de Autonomía de la Comunidad Valenciana, en su artículo 49.32, reconoce a la Generalitat Valenciana competencia exclusiva sobre la estadística de su propio interès, y la Ley 14/1997, de 26 de diciembre, en la que se crea el IVE, dota a éste de plena capacidad para el cumplimiento de sus propios fines, encargándole del ejercicio de las labores de impulso, organización y dirección de la actividad estadística desarrollada por el Sistema Estadístico de la Comunitat Valenciana, en el marco de la Ley 5/1990, de 7 de junio, de Estadística de la Comunidad Valenciana.

2) Que los Estatutos de la Universidad Miguel Hernández establecen entre sus funciones esenciales la investigación, como base del proceso de creación de conocimiento y como medio para contribuir al progreso social y facilitar la transferencia tecnològica. Asumiendo, como misiones fundamentales, incentivar y desarrollar una investigación científica, técnica y artística de excelencia y formar investigadores a través de los estudios de postgrado y doctorado y los programas de especialización; y estimulando la movilidad del personal investigador, el trabajo pluridisciplinario y la difusión y transferencia a la sociedad de los resultados de investigación.

3) Que el projecte del Pla Valencià d'Estadística 2007-2010, aprovat pel Consell en la seua reunió plenària de 22 de desembre de 2006, estableix entre els seus objectius operatius la millora del diàleg amb la comunitat científica per al desenvolupament de metodologies i línies d'investigació aplicada d'interès mutu; i el desenvolupament de nous mètodes específics per a estimació en xicotetes àrees a fi d'obtenir informació estadísticament útil per a xicotets dominis, reduint la grandària de les mostres i els costos associats.

4) Que l'IVE està participant en un grup de treball, junt amb l'Institut Nacional d'Estadística i altres organismes estadístics regionals, a fi de dissenyar, analitzar i posar a punt una metodologia harmonitzada per a generar estimacions del mercat de treball referides a xicotets dominis.

5) Que la UMH té, a través de l'Institut Universitari Centre d'Investigació Operativa, reconeguda capacitat com a organisme d'investigació i de producció tecnològica, així com la competència tècnica i científica idònia per a realitzar estudis de disseny i anàlisi en el camp de l'estimació en xicotets dominis.

6) Que, per tot l'anterior, es considera convenient per a ambdós entitats iniciar un programa de col·laboració en matèria d'estimacions en xicotets dominis, referides al mercat de treball.

En conseqüència, les parts acorden subscriure el present conveni d'acord amb les següents

#### Clàusules

##### 1. Objecte del conveni

És objecte del present conveni el desenvolupament d'un programa de col·laboració entre l'IVE i la UMH per al disseny i anàlisi en matèria d'estimació en xicotets dominis en l'àmbit del mercat de treball.

##### 2. Execució

###### 2.1 Equip tècnic

Per part de la UMH, les activitats previstes en aquest conveni seran dutes a terme per un equip dirigit per Domingo Morales González, catedràtic d'Universitat, investigador de l'Institut Universitari Centre d'Investigació Operativa, que figura en l'annex I la seua conformitat amb el contingut d'aquest conveni.

Per part de l'IVE, serà el Servei d'Estadístiques Demogràfiques i Socials l'encarregat de materialitzar i coordinar les operacions precises per al seu correcte desenvolupament.

###### 2.2 Operativa

2.2.1 D'acord al corresponent programa d'actuació de l'IVE, ambdós entitats acordaran un pla de treball anual amb les activitats i resultats que hauran de desenvolupar-se en el marc d'aquest conveni. En aquest pla de treball s'especificaran els aspectes següents:

Relació d'activitats a executar i productes que es pretenguen obtenir.

Assignació de propietat als productes.

Finançament.

Termini d'execució.

2.2.2 D'acord al pla de treball, la UMH redactarà i lliurarà a l'IVE una proposta de projecte tècnic en què es detallaran les tasques necessàries per a executar les activitats i aconseguir els resultats previstos en el pla de treball. A més, el projecte tècnic inclourà:

Descripció tècnica dels fonaments teòrics, models i conceptes que es vagin a utilitzar.

Descripció de la metodologia de treball que es pretenga seguir.

Cronograma del projecte.

2.2.3 Una vegada aprovat per l'IVE el projecte tècnic definit en l'apartat anterior, aquest es constituirà en el pla operatiu a què haurà de subjectar-se el desenvolupament de les activitats incloses en el pla de treball

###### 3 Obligacions de les parts

###### 3.1 De l'Institut Valencià d'Estadística

3.1.1 El control i seguiment de les activitats i resultats produïts en el marc d'aquest conveni i la decisió de la seua adequació al pla de treball i al projecte tècnic.

3.1.2 Facilitar a l'equip de la UMH qualsevol informació sol·licitada, de caràcter documental o estadístic de la que disposa l'IVE,

3) Que el proyecto del Plan Valenciano de Estadística 2007-2010, aprobado por el Consell en su reunión plenaria de 22 de diciembre de 2006, establece entre sus objetivos operativos la mejora del diálogo con la comunidad científica para el desarrollo de metodologías y líneas de investigación aplicada de interés mutuo; y el desarrollo de nuevos métodos específicos para estimación en pequeñas áreas con el fin de obtener información estadísticamente útil para pequeños dominios, reduciendo el tamaño de las muestras y los costes asociados.

4) Que el IVE está participando en un grupo de trabajo, junto con el Instituto Nacional de Estadística y otros organismos estadísticos regionales, con el fin de diseñar, analizar y poner a punto una metodología armonizada para generar estimaciones del mercado de trabajo referidas a pequeños dominios.

5) Que la UMH tiene, a través del Instituto Universitario Centro de Investigación Operativa, reconocida capacidad como organismo de investigación y de producción tecnológica, así como la competencia técnica y científica idónea para realizar estudios de diseño y análisis en el campo de la estimación en pequeños dominios.

6) Que, por todo lo anterior, se considera conveniente para ambas entidades iniciar un programa de colaboración en materia de estimaciones en pequeños dominios, referidas al mercado de trabajo.

En consecuencia, las partes acuerdan suscribir el presente convenio con arreglo a las siguientes

#### Cláusulas

##### 1. Objeto del convenio

Es objeto del presente convenio el desarrollo de un programa de colaboración entre el IVE y la UMH para el diseño y análisis en materia de estimación en pequeños dominios en el ámbito del mercado de trabajo.

##### 2. Ejecución

###### 2.1 Equipo técnico

Por parte de la UMH, las actividades previstas en este convenio serán llevadas a cabo por un equipo dirigido por Domingo Morales González, catedrático de Universidad, investigador del Instituto Universitario Centro de Investigación Operativa, figurando en el anexo I su conformidad con el contenido de este convenio.

Por parte del IVE, será el Servicio de Estadísticas Demográficas y Sociales el encargado de materializar y coordinar las operaciones precisas para su correcto desarrollo.

###### 2.2 Operativa

2.2.1 De acuerdo al correspondiente programa de actuación del IVE, ambas entidades acordarán un plan de trabajo anual con las actividades y resultados que deberán desarrollarse en el marco de este convenio. En este plan de trabajo se especificarán los siguientes aspectos:

Relación de actividades a ejecutar y productos que se pretendan obtener.

Asignación de propiedad a los productos.

Financiación.

Plazo de ejecución.

2.2.2 De acuerdo al plan de trabajo, la UMH redactará y entregará al IVE una propuesta de proyecto técnico en que se detallarán las tareas necesarias para ejecutar las actividades y alcanzar los resultados previstos en el plan de trabajo. Adicionalmente, el proyecto técnico incluirá:

Descripción técnica de los fundamentos teóricos, modelos y conceptos que se vayan a utilizar.

Descripción de la metodología de trabajo que se pretenda seguir.

Cronograma del proyecto.

2.2.3 Una vez aprobado por el IVE el proyecto técnico definido en el apartado anterior, este se constituirá en el plan operativo al que deberá sujetarse el desarrollo de las actividades incluidas en el plan de trabajo

###### 3 Obligaciones de las partes

###### 3.1 Del Instituto Valenciano de Estadística

3.1.1 El control y seguimiento de las actividades y resultados producidos en el marco de este convenio y la decisión de su adecuación al plan de trabajo y al proyecto técnico.

3.1.2 Facilitar al equipo de la UMH cualquier información solicitada, de carácter documental o estadístico de la que disponga el IVE,

sempre que a juí de l'Institut es considere oportuna, rellevant i proporcional als objectius d'aquest conveni.

3.2 De la Universitat Miguel Hernández d'Elx

3.2.1 Dur a terme en els termes fixats en el pla de treball i el projecte tècnic les tasques assignades a la UMH.

3.2.2 Gestionar el pressupost aprovat en el pla de treball anual.

3.3 Activitats elegibles

Les activitats elegibles en el marc del programa de col·laboració regulat per aquest conveni seran les següents:

Documentació científica relativa al mostreig en xicotets dominis.

Anàlisi i valoració d'informació auxiliar de tipus administratiu o estadístic susceptible de ser incorporada als estimadors.

Generació de poblacions artificials amb fins de simulació de tipus Montecarlo.

Selecció de models, estimadors i els seus corresponents indicadors d'eficiència i caire.

Disseny, programació i implementació del programari necessari (sempre que siga possible, en SAS) per a l'anàlisi i valoració dels models.

Valoració, en termes d'eficiència, caire i requeriments materials i tècnics dels models.

Formació del personal de l'IVE en matèria d'estimació en xicotets dominis.

Assistència a reunions relacionades amb les activitats d'aquest conveni.

4. Duració

Aquest conveni entrarà en vigor a la firma del mateix i mantindrà la seua vigència fins al 31 de desembre de 2007. Podrà ser prorrogat per a anualitats posteriors per acord exprés d'ambdós parts, si hi ha crèdit adequat i suficient en el pressupost de l'IVE, per a la qual cosa es firmaria la corresponent addenda, en la que s'establirà el pla de treball, el finançament previst per a la nova anualitat i la forma de pagament.

5. Execució, pressupost i pagaments en 2007

Per a l'exercici 2007, ambdós entitats han acordat un pla de treball, inclòs com a annex II a aquest conveni, així com el finançament, que serà a càrrec del pressupost de despeses de l'IVE de l'exercici 2007, aplicació pressupostària 21.01.00.551.10.440.02 (línia de subvenció SE000112) per un import de divuit mil euros (18.000,00€).

Els pagaments es faran efectius segons es detalla a continuació:

a) Sis mil euros (6.000,00€), una vegada entregat per la UMH i aprovat per l'IVE el projecte tècnic.

b) Dotze mil euros (12.000,00€), una vegada la UMH justifique la realització del que estableix aquest conveni mitjançant la redacció i entrega a l'IVE d'una memòria explicativa de l'execució de les activitats i productes del pla de treball anual; i l'IVE, d'acord amb 3.1.1, verifique que han sigut realitzats i la seua execució ha sigut d'acord amb el projecte tècnic.

c) Els pagaments seran realitzats per l'IVE mitjançant transferència bancària al compte 0064000889, oberta a nom de la UMH en l'entitat Caixa d'Estalvis del Mediterrani (2090), sucursal 0369.

6. Comissió de seguiment

A fi de garantir l'adequat compliment de les clàusules del present conveni i coordinar les accions previstes en ell, es constituirà una comissió de seguiment formada per personal d'ambdós Institucions.

En la primera reunió de la comissió, s'establirà formalment la seua constitució i es determinarà el seu règim de funcionament que, en tot cas, haurà de subjectar-se a les bases següents:

a) Formaran part d'aquesta comissió el cap del Servei d'Estadístiques Demogràfiques i Socials, per part de l'IVE; i Domingo Morales González, per part de la UMH.

b) Seguiment continu, paral·lelament a tot el desenrotllament dels projectes.

c) A fi d'examinar l'estat d'execució i validar la programació de les activitats previstes, es concertaran reunions periòdiques de seguiment i revisió tècnica.

siempre que a juicio del Instituto se considere oportuna, relevante y proporcional a los objetivos de este convenio.

3.2 De la Universidad Miguel Hernández de Elche

3.2.1 Llevar a cabo en los términos fijados en el plan de trabajo y el proyecto técnico las tareas asignadas a la UMH.

3.2.2 Gestionar el presupuesto aprobado en el plan de trabajo anual.

3.3 Actividades elegibles

Las actividades elegibles en el marco del programa de colaboración regulado por este convenio serán las siguientes:

Documentación científica relativa al muestreo en pequeños dominios.

Análisis y valoración de información auxiliar de tipo administrativo o estadístico susceptible de ser incorporada a los estimadores.

Generación de poblaciones artificiales con fines de simulación de tipo montecarlo.

Selección de modelos, estimadores y sus correspondientes indicadores de eficiencia y sesgo.

Diseño, programación e implementación del software necesario (siempre que sea posible, en SAS) para el análisis y valoración de los modelos.

Valoración, en términos de eficiencia, sesgo y requerimientos materiales y técnicos de los modelos.

Formación del personal del IVE en materia de estimación en pequeños dominios.

Asistencia a reuniones relacionadas con las actividades de este convenio.

4. Duración

Este convenio entrará en vigor a la firma del mismo y mantendrá su vigencia hasta el 31 de diciembre de 2007. Podrá ser prorrogado para anualidades posteriores por acuerdo expreso de ambas partes, si existe crédito adecuado y suficiente en el presupuesto del IVE, para lo cual se firmaría la correspondiente addenda, en la que se establecerá el Plan de Trabajo, la financiación prevista para la nueva anualidad y la forma de pago.

5. Ejecución, presupuesto y pagos en 2007

Para el ejercicio 2007, ambas entidades han acordado un plan de trabajo, incluido como anexo II a este convenio, así como la financiación, que será con cargo al presupuesto de gastos del IVE del ejercicio 2007, aplicación presupuestaria 21.01.00.551.10.440.02 (línea de subvención SE000112) por importe de dieciocho mil euros (18.000,00€).

Los pagos se harán efectivos según se detalla a continuación:

a) Seis mil euros (6.000,00€), una vez entregado por la UMH y aprobado por el IVE el proyecto técnico.

b) Doce mil euros (12.000,00€), una vez la UMH justifique la realización de lo establecido en este convenio mediante la redacción y entrega al IVE de una memoria explicativa de la ejecución de las actividades y productos del plan de trabajo anual; y el IVE, de acuerdo a 3.1.1, verifique que han sido realizados y su ejecución ha sido acorde al proyecto técnico.

c) Los pagos serán realizados por el IVE mediante transferencia bancaria a la cuenta 0064000889, abierta a nombre de la UMH en la entidad Caja de Ahorros del Mediterráneo (2090), sucursal 0369.

6. Comisión de seguimiento

Con el fin de garantizar el adecuado cumplimiento de las cláusulas del presente convenio y coordinar las acciones previstas en él, se constituirá una comisión de seguimiento formada por personal de ambas instituciones.

En la primera reunión de la comisión, se establecerá formalmente su constitución y se determinará su régimen de funcionamiento que, en todo caso, deberá sujetarse a las siguientes bases:

a) Formarán parte de esta comisión el jefe del Servicio de Estadísticas Demográficas y Sociales, por parte del IVE; y Domingo Morales González, por parte de la UMH.

b) Seguimiento continuo, paralelamente a todo el desarrollo de los proyectos.

c) Con objeto de examinar el estado de ejecución y validar la programación de las actividades previstas, se concertarán reuniones periódicas de seguimiento y revisión técnica.

d) A les reunions, a més dels membres que la integren, podran assistir aquelles persones que ambdós entitats estimen oportú pels seus coneixements, experiència o activitat relacionada amb l'objecte d'aquest conveni.

#### 7. Secret estadístic i confidencialitat

La UMH i, particularment, l'equip de treball que aquesta dispose per a l'execució de les activitats previstes en aquest conveni, queden expressament obligats a mantindre absoluta confidencialitat i reserva sobre qualsevulla dada que poguera conèixer en ocasió de l'execució del conveni, especialment els de caràcter personal, que no podrà copiar, cedir a altres o utilitzar amb fi diferent del que figura en aquest, ni tan sols a l'efecte de conservació.

Tota la informació estadística facilitada per l'IVE per al desenvolupament del conveni està sotmesa al secret estadístic i protegida per la Llei 5/1990 de la Generalitat Valenciana de 7 de juny, d'Estadística de la Comunitat Valenciana, i el Reglament que la desenvolupa, aprovat per Decret 11/1991, de 21 de gener del Consell de la Generalitat Valenciana (DOGV núm. 1480 de 8 de febrer de 1991).

Per tant, d'acord amb l'article trenta-quatre, apartat 4 del mencionat Reglament, la UMH, mitjançant la firma d'aquest conveni, adquireix l'obligació de guardar el secret estadístic, en els termes que preveu el capítol III, secció quarta del mateix.

#### 8. Propietat i ús de la informació i els resultats

8.1 Els resultats de la investigació duta a terme en el marc d'aquest conveni seran de propietat conjunta d'ambdós parts per igual, sense perjudici del que estableix el punt 8.2.

8.2 Els productes enumerats en el pla de treball seran propietat de l'entitat que allí es determine.

8.3 Les dades proporcionades per l'IVE, encara que hagen sigut posteriorment elaborats o tractats, són propietat de l'IVE. El seu ús per part de la UMH és exclusivament als fins del present conveni, i hauran de ser tornats a l'Institut a la finalització d'aquest. La UMH no podrà fer ús d'ells en benefici propi ni transferir-la a tercers, ni podrà quedar-se una còpia una vegada complit el conveni.

#### 9. Modificació i resolució

El present conveni de col·laboració podrà ser modificat de mutu acord entre les parts, sempre que l'oportú acord de modificació siga formalitzat i es produïska abans de l'expiració del seu termini de duració.

Serà causa de resolució d'aquest conveni el mutu acord, així com l'incompliment de les clàusules del mateix per alguna de les parts.

Així mateix, podrà ser resolt per decisió motivada d'una d'elles, que haurà de comunicar-se per escrit a l'altra part, almenys amb dos mesos d'antelació a la data prevista de resolució.

#### 10. Publicitat

El text d'aquest conveni serà publicat en el *Diari Oficial de la Comunitat Valenciana*, als únics efectes de la seua publicitat, en el termini d'un mes des de la seua inscripció i dipòsit en el Registre de Convenis.

#### 11. Normativa aplicable

Aquest conveni es regirà pel Decret 20/1993, de 8 de febrer, del Govern Valencià, pel qual es regula el Registre de Convenis i s'estableix el règim juridicopressupostari dels convenis que subscriba la Generalitat Valenciana i per l'article 6 de la Llei 30/1992, de 26 de novembre, de Règim Jurídic de les Administracions Públiques i del Procediment Administratiu Comú.

Les qüestions litigioses a què pugua donar lloc la interpretació, modificació, efectes o resolució del present conveni, seran resoltes de conformitat amb la Llei 29/1998, de 13 de juliol, reguladora de la Jurisdicció contenciosa administrativa.

Ambdós parts, en virtut de la representació que ostenten, una vegada llegit el present document i en prova de conformitat amb el seu contingut, el subscriuen i firmen en triple versió exemplar, en el lloc i la data indicats en l'encapçalament.

Per l'Institut Valencià d'Estadística. La directora pd (president de l'IVE de 03.12.2003, DOGV 4652, del 17.12): Maria Bonilla Musoles.

d) A las reuniones, además de los miembros que la integran, podrán asistir aquellas personas que ambas entidades estimen oportuno por sus conocimientos, experiencia o actividad relacionada con el objeto de este convenio.

#### 7. Secreto estadístico y confidencialidad

La UMH y, particularmente, el equipo de trabajo que esta disponga para la ejecución de las actividades previstas en este convenio, quedan expresamente obligados a mantener absoluta confidencialidad y reserva sobre cualquier dato que pudiera conocer con ocasión de la ejecución del convenio, especialmente los de carácter personal, que no podrá copiar, ceder a otros o utilizar con fin distinto al que figura en este, ni siquiera a efectos de conservación.

Toda la información estadística facilitada por el IVE para el desarrollo del convenio está sometida al secreto estadístico y protegida por la Ley 5/1990 de la Generalitat Valenciana de 7 de junio, de Estadística de la Comunidad Valenciana, y el Reglamento que la desarrolla, aprobado por Decreto 11/1991, de 21 de enero del Consell de la Generalitat Valenciana (DOGV nº 1480 de 8 de febrero de 1991).

Por tanto, de acuerdo con el artículo treinta y cuatro, apartado 4 del mencionado Reglamento, la UMH, mediante la firma de este convenio, adquiere la obligación de guardar el secreto estadístico, en los términos previstos en el Capítulo III, sección cuarta del mismo.

#### 8. Propiedad y uso de la información y los resultados

8.1 Los resultados de la investigación llevada a cabo en el marco de este convenio serán de propiedad conjunta de ambas partes por igual, sin perjuicio de lo establecido en el punto 8.2.

8.2 Los productos enumerados en el plan de trabajo serán propiedad de la entidad que allí se determine.

8.3 Los datos proporcionados por el IVE, aunque hayan sido posteriormente elaborados o tratados, son propiedad del IVE. Su uso por parte de la UMH es exclusivamente a los fines del presente convenio, y deberán ser devueltos al Instituto a la finalización de este. La UMH no podrá hacer uso de ellos en beneficio propio ni transferirla a terceros, ni podrá quedarse una copia una vez cumplido el convenio.

#### 9. Modificación y resolución

El presente convenio de colaboración podrá ser modificado de mutuo acuerdo entre las partes, siempre que el oportuno acuerdo de modificación sea formalizado y se produzca antes de la expiración de su plazo de duración.

Será causa de resolución de este convenio el mutuo acuerdo, así como el incumplimiento de las cláusulas del mismo por alguna de las partes.

Asimismo, podrá ser resuelto por decisión motivada de una de ellas, que deberá comunicarse por escrito a la otra parte, al menos con dos meses de antelación a la fecha prevista de resolución.

#### 10. Publicidad

El texto de este convenio será publicado en el *Diari Oficial de la Comunitat Valenciana*, a los únicos efectos de su publicidad, en el plazo de un mes desde su inscripción y depósito en el Registro de Convenios.

#### 11. Normativa aplicable

Este convenio se regirá por el Decreto 20/1993, de 8 de febrero, del Gobierno Valenciano, por el que se regula el Registro de Convenios y se establece el régimen jurídico-presupuestario de los convenios que suscriba la Generalitat Valenciana y por el artículo 6 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común.

Las cuestiones litigiosas a que pueda dar lugar la interpretación, modificación, efectos o resolución del presente convenio, serán resueltas de conformidad con la Ley 29/1998, de 13 de julio, reguladora de la Jurisdicción Contencioso-Administrativa.

Ambas partes, en virtud de la representación que ostentan, una vez leído el presente documento y en prueba de conformidad con su contenido, lo suscriben y firman por triplicado ejemplar, en el lugar y fecha indicados en el encabezamiento.

Por el Instituto Valenciano de Estadística. La directora pd (presidente del IVE de 03.12.2003, DOGV 4652, del 17.12): Maria Bonilla Ausoles.

Per la Universitat Miguel Hernández d'Elx. El vicerector d'Investigació i Desenvolupament Tecnològic pd (R núm. 0834/05 de 20.09.2005): Salvador Viniegra Bover.

#### ANNEX

Conformitat expressa, amb el seu contingut, dels professors de la Universitat Miguel Hernández d'Elx que desenvoluparan aquest conveni.

Domingo Morales González. Professor responsable del conveni.  
DNI: 42.788.701F.

#### ANNEX II

##### Pla de Treball Anual 2007

Relació d'activitats a executar i productes que es pretenguen obtenir.

###### Activitats

###### A1) Metodologia

1) Descripció teòrica dels estimadors d'àrees xicotetes basats en models d'unitat.

2) Identificació i justificació dels agregats que es pretenga usar com a informació addicional.

3) Disseny metodològic de l'aplicació dels models descrits en 1), fent ús de la informació de 2) a l'estimació d'indicadors del mercat de treball (nombre d'actius, ocupats, parats i inactius, per sexe; i taxes d'activitat, ocupació i desocupació, per sexe) en les xicotetes àrees definides com a agregació de comarques.

###### A2) Execució

4) Aplicació dels models: càlcul d'estimadors, variances i caires

###### A3) Conclusions

Anàlisi dels resultats quant a eficàcia, eficiència, tenint en compte la càrrega de treball precisa per a la implementació dels estimadors i dels seus variances i caires; i recomanació sobre el seu ús.

###### Productes

P1) Informes relatius a tots els apartats de Metodologia

P2) Implementació (en SAS, sempre que siga possible) de tots els processos necessaris per a l'apartat d'Execució

P3) Informe relatiu a l'apartat de Conclusions

Assignació de propietat als productes.

Els productes P1 i P3 seran d'Institut Valencià d'Estadística

La Universitat Miguel Hernández d'Elx lliurarà en suport informàtic còpia de tots els productes.

###### Finançament

D'acord amb el que estableix la clàusula 5, el finançament anirà a càrrec dels pressupostos de l'IVE, per un import de divuit mil euros (18.000€).

###### Termini d'execució

Sis (6) mesos a comptar de la firma del conveni.

Per l'Institut Valencià d'Estadística. La directora pd (president de l'IVE de 03.12.2003, DOGV 4652, del 17.12): María Bonilla Musoles.

Per la Universitat Miguel Hernández d'Elx. El vicerector d'Investigació i Desenvolupament Tecnològic pd (R núm. 0834/05 de 20.09.2005): Salvador Viniegra Bover.

Por la Universidad Miguel Hernández de Elche. El vicerrector de Investigación y Desarrollo Tecnológico (firma delegada por R nº 0834/05 de 20.09.2005): Salvador Viniegra Bover.

#### ANEXO

Conformidad expresa, con su contenido, de los profesores de la Universidad Miguel Hernández de Elche que desarrollarán este convenio.

Domingo Morales González. Profesor responsable del convenio.  
DNI: 42.788.701F.

#### ANEXO II

##### Plan de Trabajo Anual 2007

Relación de actividades a ejecutar y productos que se pretendan obtener.

###### Actividades

###### A1) Metodología

1) Descripción teórica de los estimadores de áreas pequeñas basados en modelos de unidad.

2) Identificación y justificación de los agregados que se pretenda usar como información adicional.

3) Diseño metodológico de la aplicación de los modelos descritos en 1), haciendo uso de la información de 2) a la estimación de indicadores del mercado de trabajo (número de activos, ocupados, parados e inactivos, por sexo; y tasas de actividad, ocupación y paro, por sexo) en las pequeñas áreas definidas como agregación de comarcas.

###### A2) Ejecución

4) Aplicación de los modelos: cálculo de estimadores, varianzas y sesgos

###### A3) Conclusiones

Análisis de los resultados en cuanto a eficacia, eficiencia, teniendo en cuenta la carga de trabajo precisa para la implementación de los estimadores y de sus varianzas y sesgos; y recomendación acerca de su uso.

###### Productos

P1) Informes relativos a todos los apartados de Metodología

P2) Implementación (en SAS, siempre que sea posible) de todos los procesos necesarios para el apartado de Ejecución

P3) Informe relativo al apartado de Conclusiones

Asignación de propiedad a los productos.

Los productos P1 y P3 serán de Instituto Valenciano de Estadística

La Universidad Miguel Hernández de Elche entregará en soporte informático copia de todos los productos.

###### Financiación

De acuerdo a lo establecido en la clàusula 5, la financiación correrá a cargo de los presupuestos del IVE, por un importe de dieciocho mil euros (18.000€).

###### Plazo de ejecución

Seis (6) meses a contar desde la firma del convenio.

Por el Instituto Valenciano de Estadística. La directora pd (presidente del IVE de 03.12.2003, DOGV 4652, del 17.12): María Bonilla Ausoles.

Por la Universidad Miguel Hernández de Elche. El vicerrector de Investigación y Desarrollo Tecnológico (firma delegada por R nº 0834/05 de 20.09.2005): Salvador Viniegra Bover.